

Hoe dat Blanditio ghewaerschout wert dat die soudaen een schoon dochter hadde, ende nam voor hem die te doen trouwen met Urbaen, bet welcke ghedaen wert. ¹

[D3r]

Eenen dach onder die andere die patroon hem vindende in veel devijzen met Blanditio ende zijn broeders, by avontueren wert hem bedenkende den soudaen te hebben een dochter, van hem ende van die moeder seer teederlijcken bemint, van .xv. jaren oudt oft daer ontrent, ghenamt Lucrecia, die welcke van soo veel ende wonderlijke schoonheden verchiert was, dat si niet en scheen menschelijck mer goddelijck, ende scheen nieuwelijck vanden hemel ghedaelt te sine. ² Ende boven datte was si van verstande, weerden ende beleeftheyt met duysent ander duechden beghift, alsoo dat van sulcken hooghe vrouwe haers ghelijcke in die werelt niet en was, by sulcker manieren dat door alle dat lant si dede van haer gaen groote vermaertheyt. ³ Ende sulcke woorden vanden patroon tot Blanditio gheseyt deden hem van dat eerste voornemen zijn ghedachte veranderen, ende aldus seylende dachte hy te versieren gheveysde ende ghelijcke lueghenen om een beghinsel ende een eynde te gheven tot zijn periculeuse ende hooghe begheerte. ⁴

Ende alsoo wel den tijt, die zee ende winden waren hen gonstich dat si in die havene van Caire aenquamen, in welcke stadt die soudaen met zijn baenreheeren te dier tijt seer grootelijcken triumpheerde. ⁵ Ende

1. ¶ *Comment Blandicio aduertit que le Souldan auoit vne belle fille proposa de nouveau la faire espouser a Urbain / ce qui fut fait.*

2. *UNg iour entre les aultres le patron se trouuant en plusieurs deuises avec Blandicio et ses freres / dauenture luy va souuenir le Souldan auoir vne sienne fille / de luy et de la mere tendrement aymee / de quinze ans / ou enuiron daage / nommee Lucrece / laquelle de tantes et telles merueilleuses beaultes copieuse se veoit / que non chose humaine / mais diuine de paradis descendue nouvellement sembloit.*

3. *Et oultre ce / de sens / valeur / et courtoisie avec mille aultres vertus dotee / quant a telle haulte dame de ses mains subtilement labourant appartenoit Par telle maniere / que par tout le pays faisoit delle volante renommee resonner.*

4. *Et cestes telles parolles du patron a Blandicio dictes / luy firent de la premiere deliberation muer pensee. Et ainsi nauigant pensoit de composer les coulourees et semblables mensonges / pour donner commencement et fin cautelleusement a son perilleux et hault desir.*

5. *Et tant le temps / la marine / et ventz leur furent fauorables / que au port du Cayre*

eer hy te lande quam een groot gheselschap vander stadt liepen derwaerts, ende onder die andere oock die viere laetste ambassaten vanden soudaen aenden keyser ghesonden, liepen desghelijcken om hem te sien. ¹ Ende hieven haer ooghen terstont oft onversiens oppe meer naerstelijcken op Urbaen dan op yemant anders siende, ende hem bemerckende menichmael besaghen si d'een den anderen sonder spreken als verwondert ende grootelijck verbaest. ² Ende daer nae si in he[n] selven affirmeerden die warachtelijcken Speculo, die sone vanden keyser te sine. ³ Ende om hier af versekert te sine dochtet hen goet dat [D3v] die vanden schepe te vraghen, die welcke hen antwoorden den selven Speculo te sine. ⁴ Ende sonder meer woorden te willen houden, dat gheringste dat si mochten quamen seer haestelijcken totten soudaen. ⁵ Ende eerst van vele wast hem gheseyt gheweest, maer van dese wasset hem voor warachtich gheaffirmeert, ende nauwelijcken mochte hy dat in zijn herte ontfanghen dat dit moghelijk ware, dat een so grooten heere also heymelijcken, sonder daer af ghewaerschout te sine, soude aenghecomen sijn. ⁶ Ende al swaermoedich ende verbaest in hem en wiste die oorsake van soo wonderlijcken gheschiedenisse hoe imagineren, ghesien dat die een weynich te voren wederomme van Roomen ghekeert waren om den soudaen te adverteren van dat groote bereytsel ende ontallijck heyr datmen teghen hem versaemde, hem gheseyt hadden sonder eenighe

arriuerent / la ou en la ville le Souldan auecques ses barons a celle heure magnifiquement triumphoit.

1. Et auant que descendre / vne gra[n]de compaignie de gens [C2v] y accoururent. Et entre les aultres les quatre derniers ambassadeurs du Souldan a Lempereur mandez / semblablement a le veoir y allerent.
2. Et leuerent leurs yeulx soubdainement entendans a regarder plus que a aultre chose a Urbain : *et* laduisant / par plusieurs foys se regardoient lung *et* laultre au visaige sans parler *comme* esmerueillez / *et* grandement esbahys.
3. Et puis eulx en eulx mesmes celluy estre vrayement Speculo de lempereur filz certainement affirmoyent.
4. Et pour estre de ce plus certains / leur sembla bon a ceulx du nauire le demander / Lesquelz leur respondirent celluy estre Speculo :
5. *et* sans plus vouloir tenir parolles / le plus tost quilz peurent au Souldan tresvistement vindrent.
6. Et premier de plusieurs luy auoit este dict : mais de ceulx cy *pour* chose vraye luy fut afferme. Et a peine luy pouoit en son cueur conceuoir / que cecy possible fut / que vng si grand seigneur / si secrettement fut sans en estre aduertie la arriue.

faulte dien Speculo te sine, den welcken si alree uut den schepe hadden sien comen, ende by dat segghen van sine dienaers quam om sine heerlijkheyt te besoecken. ¹

1. Et tout pensif / *et* esbahy ne scauoit en luy loccasion de si admirable accident ymaginer / veu que ceulx qui peu auant de Rome estoyent retournez pour aduertir le Souldan du grand appareil *et* exercice innumerable que contre luy se assembloit / Luy auoyent dict sans aucune faulte cestuy estre Speculo / lequel auoyent ia veu de la nef descendu / *et* par le dict de ses familiers venoit a visiter sa seigneurie.